

**m.a prom**  
Créateur de vos imprimés  
Tél. 03 23 22 51 39

- Affiche
- Identité visuelle
- Charte graphique
- Magazine
- Plaquette
- Brochure
- carte de visite
- Rapport annuel
- Carton d'invitation
- Flyer

1, rue René blondelle - BP 172 - 02006 LAON Cedex  
Fax. 03.23.22.51.25

## Editorial



Henri Carton,  
Président de la section  
des anciens  
exploitants de l'USAA

### La retraite : tout le monde est concerné

A l'approche de l'élection présidentielle, la FNSEA et sa section des anciens exploitants ont décidé de lancer une pétition nationale pour alerter les candidats sur le problème de la retraite agricole.

Elle concerne les anciens mais aussi et surtout les actifs qui, souhaitons-le, seront les retraités de demain.

Voici un exemple d'injustice intolérable : la retraite est calculée pour un fonctionnaire sur les dix derniers mois de salaire, pour les autres sur les 25 meilleures années et pour les agriculteurs sur leur carrière complète. Cela cause des disparités insupportables.

C'est pourquoi, la section des anciens a chargé ses délégués à inviter ses adhérents à signer et compte sur tous les actifs pour la signer également, suivant les moyens mis à leur disposition.

L'objectif est d'atteindre plusieurs milliers d'exemplaires pour le département de l'Aisne. Je sais que je peux compter sur vous tous et vous en remercie.



## Betteraves

### Eric Lainé : «la Commission a décidé de tuer la filière»

Le président de la CGB est scandalisé par les décisions européennes. **p.6**

## Sondage

# Les fruits et légumes vus par les enfants



D'après cette enquête, 70 % des enfants disent aimer les légumes, par contre, la moitié n'en mange au maximum qu'un par jour.

Photo GNIS

L'interprofession des fruits et légumes frais vient de présenter les résultats d'une enquête sur les goûts des enfants.

Il ressort que les bambins connaissent bien les fruits et les légumes mais en consomment peu.

**p. III**



## Structures

### «Eleveur d'ovins, un métier d'avenir» selon Serge Préveraud

Le président de la Fédération nationale ovine annonce la mise en place d'un numéro vert pour relancer l'installation d'éleveurs ovins. **p.7**

## Dossier

### 5 pages consacrées aux tracteurs

Conduite, suspension des cabines, nouveautés,... sont au sommaire de nos pages spéciales. **p.24-28**

## SECURITE ROUTIERE

# Appel à la prudence lors des travaux d'automne

L'USAA rappelle aux conducteurs d'engins agricoles qu'il est indispensable de respecter les règles de sécurité.